SIDE 1

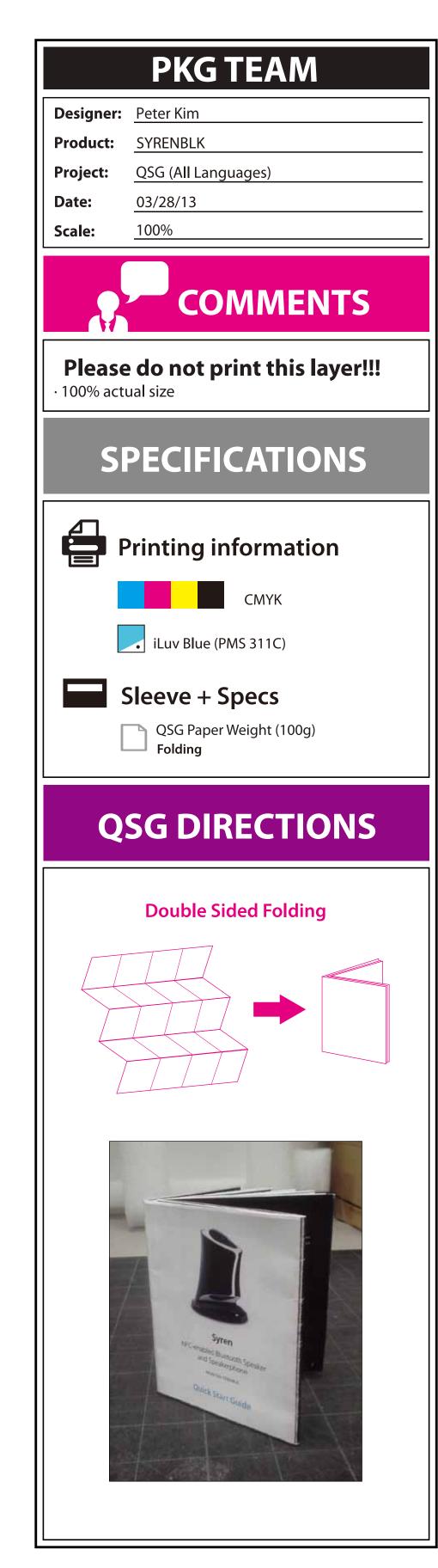
SIDE 2

| PAIRING (VIA NFC) | | * PAIRING (VIA NEC |
|---|--|---|
| Place phone on the NFC logo on top of speaker, while making | FR COUPLAGE (VIA NFC) 3 Placez votre smartphone sur le logo NFC au-dessus de l'enceinte pendant quelques secondes. Syren vous annoncera « Couplage effectulé! » | RU СОЕДИНЕНИЕ (ЧЕРЕЗ NFC) 3 Поместите телефон на логотип NFC на верхней части колонки, чтобы обеспечить минимальный устойчиви контакт. Прозвучнт голосовая подсказка Syren: "Pairing Successfull" («Успешное соединение!») |
| minimal but steady contact. Syren's voice prompt will state: "Pairing Successful!" If Syren is already paired to a smartphone, press the pair button for 2 seconds before a smartphone.) | (Si Syren est déjà couplée avec un autre smartphone, appuyez sur le bouton de couplage pendant 2 secondes avant de le coupler à un autre appareil.) | (Если колонка Syren уже сопряжена со смартфоном, нажмите на кнопку соединения и удерживайте ее в течение 2 секунд для соединения с другим смартфоном.) Совместимость: Большинство смартфонов с NFC под управлением Android 4.1 Jellybean или более поздней верси FN YHDISTÄMINEN (NFC:N KAUTTA) |
| | 3 Coloque el teléfono sobre el logotipo NFC encima del altavoz, haciendo un contacto mínimo. La indicación de voz de Syren dirá: "¡Enlazado correctamente!" (Si Syren ya está enlazado con un smartphone, pulse el botón de emparejar durante 2 segundos antes de enlazarlo con otro smartphone) Compatibilidad: Con la mayoría de smartphones con NFC bajo Android 4.1 "Jellybean" y posteriores. | 3 Aseta puhelin NFC-logon päälle luodaksesi pariliitoksen. Syren ilmoittaa pariliitoksesta komennolla "Pairing successi (Mikäli Syren on jo lliitetty puhelimeesi, paina pariliitospainiketta 2 sekuntia ennen toiseen puhelimeen yhdistämisi Yhteensopivuus: Useimmat älypuhelimet NFC-ominaisuudella joissa on käyttöliittymänä Android 4.1 "Jellybeen" tai uudempi. |
| | IT ACCOPPIAMENTO (TRAMITE NFC) 3 Posizionare telefono sul logo NFC sopra laltoparlante, facendo in modo che rimanga fermo. La voce di Syren quindi annuncerà: "Accoppiato con successo!" (Se Syren è già accoppiato ad uno smartphone, premere il pulsante di accoppiamento per 2 secondi prima di sesguire l'accoppiamento con un altro smartphone.) | SE PARNING (VIÁ NFC) 3 Placera telefonen på NFC-loggan, ovanpå högtalaren, medan du har minimal, stadig kontakt. Rösten från Syren kommer säga: "Pairing Successful!" (Parningen är utförd) (Om Syren redan är parad med en smarttelefon, trycker du två sekunder på parknappen, innan du parar den jmed en annan smarttelefon, j |
| | Compatibilità: Compatibile con la maggior parte degli smartphone con sistema operativo Android NFC 4.1 "Jellybean" e superiori. DE VERBINDEN (ÜBER NVC) 3 Legen Sie Ihr Handy auf das NFC-Logo auf dem Lautsprecher und ermöglichen Sie einen minimalen, kontinuierlichen Kontakt. Sie erhalten von Syren ein akustisches Signal: "Verbindung erfolgreich!" | KR 페어링 (NFC 사용) 호환성: Android 4.1 "Jellybean" och senare. KR 페어링 (NFC 사용) 호환성: Android 4.1 "Jellybean" of 바전을 실행하고 있는 NFC가 있는 대부분의 스마트 3 최소한의 접촉을 유지하면서 휴대폰을 스피커의 상단에 있는 NFC 로고에 대어 보십시오. |
| | (Wenn Syren bereits mit einem Smartphone verbunden ist, halten Sie die Verbinden-Taste zwei Sekunden gedrückt, bevor Sie eine weitere Verbindung erstellen.) Kompatibilität: Die meisten Smartphones mit NFC verwenden Android 4.1 "Jellybean" und höhere Versionen PT EMPARELHAMENTO (ATRAVÉS NFC) | Syren에서 음성 메시지가 들려집니다.: "쌍으로 연결하기 성공!" (Syren이 이미 한 스마트폰으로 쌍으로 연결된 경우, 다른 스마트 폰과 쌍으로 연결하기 전에 2 초 동안 페어 버튼을 누르십시오.) CH 配對 (通過NFC) |
| Compatibility: Most smartphones with NFC running Android 4.1 "Jellybean" and later. emark:Syren built-in NFC module is a passive receiver only, without any active transmission fu | 3 Coloque o telefone no logótipo NFC em cima da coluna, enquanto estabelece um contacto mínimo constante. | 3 將手機置於 NFC 標誌上方的揚聲器上,作出最小的穩定接觸。警報器的語音提示會標明: "配對成功! (如果警報器已經和智能手機配對, 按配對按鈕 2 秒, 然後再與其他智能手機配對)。 兼容性: 多數智能手機中 NFC 運行的是 Android 4.1 "Jellybean" 和之後的版本。 |
| *Android settings shown, your device may vary Go to "Settings" / "Bluetooth" 2 Turn Bluetooth "ON" / Scan for nearby Bluetooth devices Settings Wireless and network Wi-Fi Bluetooth Data usage More settings Scan Scan Scan Scan Scan Scan Scan Scan Scan More settings | FR COUPLAGE (MANUELLEMENT) *Affichage des réglages du smartphone Android. Votre appareil peut être différent. 1 Allez dans « Réglages » / « Bluetooth » 2 Activez Bluetooth / Recherche en cours des appareils Bluetooth disponibles. | RU СОЕДИНЕНИЕ (ВРУЧНУЮ) *На рисунке показаны настройки телефона Android. Устройства могут отличаться. 1 Перейдите в раздел «Настройки/Bluetooth» |
| | ES ENLAZANDO (MANUALMENTE) "Se muestran los ajustes de un teléfono con Android. Su dispositivo puede variar. 1 Vaya a "Ajustes" / "Bluetooth" 2 ACTIVE el Bluetooth / Busque dispositivos Bluetooth cercanos. | 2 Включите Bluetooth в положение «ВКЛ» / Выполните поиск расположенных рядом устройств Bluetooth FN YHDISTÄMINEN (MANUAALISESTI) *Android-puhelimesi asetukset. Laitteesi asetukset voivat vaihdella. 1 Mene valikkoon "Ajetukset" / "Bluetooth" 2 Ota Bluetooth "Kättöön" / Eisi Bihellä olevia Bluetooth-laitteita. |
| | IT ACCOPPIAMENTO (MANUALE) "Impostazioni del telefono Android mostrate. Il dispositivo potrebbe cambiare. 1 Aprire "Impostazioni" / "Bluetooth" 2 Attivare il Bluetooth / Cercare dispositivi Bluetooth nelle vicinanze. | SE PARNING (MANUELLT) "Inställningar som visas för Androidtelefoner. De enskilda enheterna kan variera. 1 Gå till "Settings" (Inställningar) / "Bluetooth" (Blåtand) 2 Aktivera läget för Bluetooth till "ON" (PÅ) / Sök efter Bluetoothenheter i närheten. |
| | DE VERBINDEN (MANUELL) *Anzeige der Einstellungen für ein Android-Smartphone. Die Einstellungen für Ihr Gerät können abweichen. 1 Gehen Sie auf "Einstellungen" ""Bluetooth" | KR 페어링(수동) *Android 전화기의 설정화면이 표시되어 있습니다. 귀하의 제품은 다른 화면을 보일 수 있습니다. 1 "설정"/ "Bluetooth"로 이동 |
| | 2 Schalten Sie Bluetooth "EIN" / Suchen Sie nach Bluetooth-Geräten in der Nähe. PT MPARELHAMENTO (MANUALMENTE) "Exibição das definições do telefone Android. O seu dispositivo pode ser diferente. 1 Vá a "Definições" / "Bluetooth" | 2 Bluetooth를 "컴"으로 전환하고 주변 Bluetooth 장치를 스캔하십시오. CH 配對 (手動) *Android 手機顯示的設置。您的設備可能有所不同。 1 轉到 "設置" "藍牙" |
| PAIRING (MANUALLY) | 2 LIGUE o Bluetooth / Procure dispositivos βluetooth nas proximidades. | 2 打開藍牙 "ON" / 掃描附近的藍牙設備。 ▶ PAIRING (MANUALLY |
| Wait until "iLuv Syren" appears on 4 Select "iLuv Syren" and allow it | FR COUPLAGE (MANUELLEMENT) 3 Attendez jusqu'à ce que « iLuv Syren » apparaisse sur votre appareil. 4 Sélectionnez « iLuv Syren » et autorisez la connexion. | RU СОЕДИНЕНИЕ (ВРУЧНУЮ) 3 Подождите, пока на вашем устройстве не появится ILuv Syren. 4 Выберите iLuv Syren и разрешите подключение. |
| your device. to connect. Bluetooth Available devices Luv Syren Bluetooth Pairing | ES ENLAZANDO (MANUALMENTE) | FN YHDISTÄMINEN (MANUAALISESTI) 3 Odota kunnes näyttöön ilmestyy "ILuv Syren". |
| | 3 Espere hasta que 'iLuv Syren' aparezca en lsu dispositivo. 4 Seleccione 'iLuv Syren' y déjelo conectarse. IT ACCOPPIAMENTO (MANUALE) | 4 Valitse "Luv Syren" ja salli siihen yhdistäminen. SE PARNING (MANUELLT) |
| | 3 Attendere fino a quando "iLuv Syren" viene visualizzato nel dispositivo. 4 Selezionare "iLuv Syren" e consentire la connessione. DE VERBINDEN (MANUELL) | 3 Vänta till dess texten "Luv Syren" visas på din enhet. 4 Välj "Luv Syren" och tillåt anslutningen. KR I 페어링(수동) |
| | 3 Warten Sie, bis "iLuv Syren" auf Ihrem Gerät angezeigt wird. 4 Wählen Sie "iLuv Syren" und erlauben Sie eine Verbindung. PT EMPARELHAMENTO (MANUALMENTE) | 3 장치에 "iLuv Syren"이 표시될 때까지 기다리십시오. 4 "iLuv Syren"을 선택하고 연결하도록 허용하십시오. CH [配對 (手動)] |
| | 3 Aguarde até "ILuv Syren" aparecer no seu dispositivo. 4 Selecione "ILuv Syren" e deixe que estabeleça a ligação. | 3 等待直到 "ILuv 警報器 "出現在您的設備上。 4 選擇 "ILuv 警報器", 並允許其連接。 |
| PAIRING (MANUALLY) | FR COUPLAGE (MANUELLEMENT) 5 Quand il sera couplé, votre smartphone indiquera qu'il est « connecté ». Témoin à LED Bluetooth du Syren clignotera lentement. | RU СОЕДИНЕНИ (ВРУЧНУЮ) 5 После соединения ваш телефон покажет «Подключен». Светодиод Bluetooth на Syren будет медленно мигать. |
| When paired, your phone will indicate that it is "Connected". Bluetooth LED on the Syren will flash slowly. *If prompted to type in a PIN code, enter "0000" 6 Successfully Paired! | *Tapez le code PIN « 0000 », si requis. 6 Couplage effectué! ES ENLAZANDO (MANUALMENTE) 5 Cuando esté enlazado, su teléfono indicará que está "Conectado". La luz LED Bluetooth en el Syren parpadejará despacio. | *Если будет предложено ввести РІN-код, введите «0000» 6 Успешное соединение! FN YHDISTÄMINEN (MANUAALISESTI) 5 Kun muodostat parillitoksen, puhelimesi ilmoittaa että se on "yhdistetty". Bluetooth LED-merkkivalo vilkkuu Syrenissä. |
| | *Si se le indica escribir un código PIN, introduzca "0000" 6 ¡Enlazado correctamente! IT ACCOPPIAMENTO (MANUALE) 5 Una volta associato, il telefono indica che è "Collegato". Il LED Bluetooth sulla Syren lampeggerà lentamente. | "Mikäli joudut syöttämään laitteelle PIN-koodin, syötä "0000" 6 Yhdistäminen on histui! SE PARNING (MANUELLT) 5 När telefonen är plarad visar den att den är "Connected" (Ansluten) och LED-indikatorn för |
| | *Se viene richiesto di inserire un codice PIN, immettere *0000* 6 Accoppiato con successo! DE VERBINDEN (MANUELL) | Bluetooth på Syrén blinkar långsamt. *Om du ombeds att ange en PIN-kod, ange då "0000" 6 Parningen utförd! KR 페어링(수동) |
| | 5 Nach erfolgter Verbindung erscheint auf hrem Smartphone die Nachricht "Verbunden." Das Bluetooth-LED auf Syren blinkt langsam. "Wenn Sie zur Eingabe eines PIN-Codes aufgefordert werden, geben Sie bitte "0000" ein. 6 ¡Erfolgreich verbunden! | 5 쌍으로 연결된 경우, 전화기는 "연결됨"이라고 표시됩니다. Syren에 있는 Bluetooth LED가 천천히 깜박입니다. *PIN 코드를 입력하라는 메시지가 나타나면 "0000"를 입력하십시오. 6 "쌍으로 연결하기 성공! |
| | PT EMPARELHAMENTO (MANUALMENTE) 5 Quando emparelhado, o seu telefone irá ndicar que está "Ligado". O LED do Bluetooth no Syren irá piscar lentamente. *Se lhe for pedido para digitar um código PIN, introduza "0000" 6 Emparelhado com Sucesso! | CH 配對(手動) 5 配對時,您的手機將顯示"已連接"。警報器上的藍牙指示燈將緩慢閃爍。 *如果系統提示您輸入的 PIN 碼,輸入"0000" 6 配對成功! |
| 1 Press ► II to answer incoming calls; streaming music will pause. 2 Press ► III again to end calls; streaming music will resume. Note: The hands-free function will only work under Bluetooth mode with compatible smartphone. | FR FONCTION MAINS-LIBRES (VIA HAUT-PARLEUR) | LANDS-FREE (SPEAKERPHONE) FUNCTIO |
| | 1 Appuyez sur PII pour décrocher un appél entrant; la musique diffusée sera mise en pause. 2 Appuyez à nouveau sur PII pour raccrocher l'appel en cours; la musique sera rediffusée automatiquement. Note: La fonction mains-libre ne fonction nera qu'en mode Bluetooth, sur les smartphones compatibles. | 1 Нажмите на № Для ответа на входящие вызовы; воспроизведение музыки будет приостановлено. 2 Нажмите на № Для ответа на входящие вызовы; воспроизведение музыки будет возобновлено. Примечание: функция громкой связи будет работать только в режиме Bluetooth с совместимыми смартфонами. |
| | ES FUNCIÓN DE MANOS LIBRES (ALTAVOZ) 1 Pulse ▶II para responder llamadas entrantes; el flujo de música se pausará. 2 Pulse ▶II de nuevo para finalizar la llamada; el flujo de música continuará. Nota: La función de manos libres solo funcionará en modo Bluetooth con un smartphone compatible. | FN HANDSFREE_TOIMINTO (KAIUTINPUHELIN) 1 Paina ▶ vastataksesi saapuvaan puheluun; musiikin toisto lakkaa. 2 Paina ▶ uudelleen lopettaaksesi puhelun; musiikin toisto jatkuu. Huomio: Handsfree-toiminto toimii ainoastaan Bluetooth-tilassa yhteensopivissa matkapuhelimissa. |
| | IT FUNZIONE VIVAVOCE 1 Premere ▶II per rispondere alle chiamate in arrivo, la musica in streaming verrà messa in pausa. 2 Premere ▶II per terminare la chiamata, la musica in streaming riprenderà. | SE FUNKTION MED "HANDS FREE" (HÖGTALARTELEFON) 1 Tryck på PII för att svara på inkommande samtal; musiken kommer då att pausas. 2 Tryck åter på PII för att avsluta samtal; musiken återupptas då. Notera att funktiohen för högtalartelefonen endast fungerar i läget för Bluetooth, |
| | Nota: Nota: La funzione vivavoce funziona solo in modalità Bluetooth con uno smartphone compatibile. DE FREISPRECHFUNKTION (LAUTSPRECHER) 1 Drücken Sie > II, um eingehende Anrufe zu beantworten; die Musikwiedergabe wird angehalten. | Motera act unitioner in rigidal telefoner en dast unigeral haget for Bruetoodly, med en kompatible smarttelefon. KR 핸즈프리(스피커폰) 기능 1 수신되는 통화에 응답하기 위해, ▶ 바 버튼을 누르십시오. 스트리밍 음악이 일시 중지됩니다. |
| | 2 Drücken Sie 🕨 🗈 erneut, um den Anruf zu beenden. Die Musikwiedergabe wird grinder. Hinweis: Die Freisprechfunktion funktioniert nur im Bluetooth-Modus mit einem kompatiblen Smartphone. PT FUNÇÃO MÃOS LIVRES (ALTA-VOZ) | 2 통화를 종료하기 위해 다시 ▶Ⅱ 버튼을 누르십시오. 스트리밍 음악이 다시 시작됩니다. *참조: 핸즈프리 기능은 호환되는 스마트폰과 함께 Bluetooth에서만 작동됩니다. CH 免提 (揚聲器) 功能 |
| | 1 Pressione ►II para atender chamadas; a transmissão de música será interrompida. 2 Pressione ►II novamente para terminar chamadas; a transmissão de música será retomada. Nota: A função mãos livres só irá funcionar no modo de Bluetooth com um smartphone compatível. | 1 按 ▶ II 接聽來電,流媒體音樂將暫停。 2 按 ▶ II 結束通話,流媒體音樂將恢復。 注意: 免提功能只能在與兼容的智能手機的藍牙模式內工作。 |
| 1 Plug AUX-IN cable into the AUX-IN port of the main unit. 2 Connect the other end of the cable to the AUX-IN port on your audio device. MP3 Player Smartphone Tablet | FR CONNEXION D'AUTRES APPAREILS 1 Branchez le câble AUX-IN dans le port AUX-IN de l'unité principale. 2 Connectez l'autre extrémité du câble au port AUX-IN de votre appareil audio. | RU ПОДКЛЮЧЕНИЕ ДРУГИХ УСТРОЙСТВ 1 Вставьте кабель AUX-IN в разъем AUX-IN на главном блоке. 2 Подключите другой конец кабеля к разъему AUX-IN на аудио устройстве. |
| | ES CONECTAR OTROS DISPOSITIVOS 1 Conecte el cable AUX-IN en el puerto AUX-IN de la unidad principal. 2 Conecte el otro extremo del cable al pue(to AUX-IN de su dispositivo de audio. | FN MUIDEN LAITTEIDEN LIITTÄMINEN 1 Liitä AUX-IN-kaapeli pääyksikön AUX-IN-porttiin. 2 Yhdistä kaapelin toinen pää laitteesi AUX-IN-porttiin. |
| | IT COLLEGAMENTO DI ALTRI DISPOSITIVI 1 Collegare il cavo AUX-IN nella porta AUX-IN dell'unità principale. 2 Collegare l'altra estremità del cavo alla porta AUX-IN del vostro dispositivo audio. | SE ATT ANSLUTA ANDRA ENHETER 1 Anslut AUX-IN-kaipeln till motsvarande port (AUX-IN-porten), på huvudenheten. 2 Anslut den andra ånden av kabeln till AUX-IN-porten på din ljudenhet. |
| | DE VERBINDUNG MIT ANDEREN GERÄTEN 1 Stecken Sie das AUX-IN-Kabel in den AUX-IN-Port der Haupteinheit. 2 Verbinden Sie das andere Ende des Kabels mit dem AUX-IN-Port Ihres Audiogeräts. | KR 다른 장치 연결 중 1 본체의 AUX-IN 포트에 AUX-IN 케이블을 연결하십시오. 2 케이블의 다른 쪽 끝을 오디오 제품의AUX-IN 포트에 연결하십시오. |
| | PT A LIGAR OUTROS DISPOSITIVOS 1 Ligue o cabo AUX-IN à porta AUX-IN da unidade principal. 2 Ligue a outra extremidade do cabo à porta AUX-IN no seu dispositivo de áudio. | CH 連接其它設備 1 插頭 AUX-IN 連接線插入主機的 AUX-IN 端口。 2 電線的另一端連接到您的音頻設備的 AUX-IN 端口上。 |
| SPECIFICATIONS | | WARRANT |
| 1 Weight 0.3Kg / 10.5 oz | ONE YEAR LIMITED WARRANTY UNE GARANTIE LIMITEE D'/ GARANTIA LIMITADA DE UM ANO GARANTIA LIMITADA DE I BINEM JAHR EINGESCHRÄNKTE GARANTIE GARANZIA LIMITAT 1년 제한 보증 宣 年 有 限 保 誼 一 中有限保证 | JN AÑO GARANT <mark>I</mark> A LIMITADA DE DOIS GARANTÍA LIMITADA 2 AÑOS |
| Dimensions 95mm x114mm x 98mm 3.75in x 4.5in x 3.85in | 1年 制限保證 1 JAAR VOOR BEPERKTE GARANTIE | 2年 制限保證 2 JAAR VOOR BEPERKTE GARANTIE |
| 3 BT Version BT2.1+EDR NFC BT pairing | iLuv®, Innovative Lifestyle Unquestionable \ Corp. and are registered with the U.S. Paten | /alue® and GreeNology® trademarks are the exclusive properties of jWIN Electronics t and Trademark Offi¢e, and may be registered or pending registration in other |
| 1 | countries. Other trademarks and trade nam trademark of NFC Forum, Inc. in the United | e marks, and logos may be registered or pending registration in the U.S. or in other es are those of their respective owners. The N Mark is a trademark or registered States and in other countries. The Bluetooth word mark and logos are owned by the nd specifications may differ slightly from that supplied. |
| 4 Connectors AUX-IN | | V 10110 |
| 4 Connectors AUX-IN 5 Input Power USB 5V 500mA charging 6 Output Power 1.5W @ 1%THD | © 2013 iLuv Creative Technology. Printed in iLuv Creative Technology 2 Harbor Park Drive | |

FOLDING LINES

FOLDING LINES

FOLDING LINES



FCC Statement:

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- —Reorient or relocate the receiving antenna.
- —Increase the separation between the equipment and receiver.
- —Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- —Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.